

risposto ai questionari. Secondo dati Eurostat, il livello di cooperazione ha superato l'87 % delle importazioni globali dalla Repubblica popolare cinese. Anche tre importatori non collegati, Frank & Schulte Benelux (Paesi Bassi), Timab Industries SA (Francia) e GBC Ltd (Regno Unito) hanno risposto al questionario e hanno comunicato le proprie osservazioni per iscritto. Ad eccezione di Timab Industries, che ha importato direttamente il prodotto in questione, gli utilizzatori non hanno risposto.

- (7) I servizi della Commissione hanno raccolto e verificato tutte le informazioni ritenute necessarie per determinare la continuazione o la reiterazione del dumping e del pregiudizio e l'interesse comunitario. Sono state svolte inchieste presso le sedi delle seguenti società:

a) *Produttori comunitari:*

- Grecian Magnesite SA, Atene, Grecia
- Magnesitas Navarras, Pamplona, Spagna
- Magnesitas de Rubián, Sarria (Lugo), Spagna
- Styromag GmbH, St. Katharein an der Laming, Austria

b) *Produttori del paese analogo:*

- Tamil Nadu Magnesite Ltd, Salem, India

c) *Importatori comunitari non collegati:*

- Frank & Schulte Benelux, Capelle a/d IJssel, Paesi Bassi
- Timab Industries SA, St. Malo, Francia (anche utilizzatore del prodotto in questione)
- GBC Ltd, Ewell (Surrey), Regno Unito

d) *Importatori e commercianti collegati:*

- Citic Germany GmbH, Bad Homburg, Germania
- Lutz Mineralien GmbH, Schifferstadt, Germania

- (8) Il periodo dell'inchiesta per la determinazione del dumping era compreso tra il 1° luglio 1997 e il 30 giugno 1998 (in appresso «periodo dell'inchiesta»). La valutazione della situazione dell'industria comunitaria riguardava il periodo compreso tra il 1° gennaio 1994 e la fine del periodo dell'inchiesta (periodo in esame).

B. PRODOTTO IN ESAME E PRODOTTO SIMILE

1. Prodotto in esame

- (9) Il prodotto oggetto del procedimento è una forma di ossido di magnesio, segnatamente la magnesia caustica calcinata naturale (MCC), ottenuta da carbonato di magnesio naturale o magnesite. Per produrre la magnesia caustica calcinata, il minerale

viene estratto, frantumato, vagliato e arrostito in un forno a temperature comprese tra 700 e 1 000 °C. Il risultato è MCC con diversi tenori di ossido di magnesio (MgO). Le principali impurità sono costituite da SiO_2 , Fe_2O_3 , Al_2O_3 , CaO e B_2O_3 (ossido di silicio, ossido di ferro, ossido di alluminio, ossido di calcio e ossido di boro rispettivamente). La magnesia caustica calcinata viene utilizzata essenzialmente in agricoltura come mangime o come fertilizzante nonché nell'edilizia per le pavimentazioni e i pannelli isolanti e infine nelle industrie produttrici di pasta da carta, carta e abrasivi.

- (10) La MCC, inoltre, non è chimicamente uniforme. Nondimeno, non è stata riscontrata una chiara e netta divisione che consenta di classificare la MCC in una serie di prodotti diversi. Le distinzioni tra i vari tenori sono rese praticamente impossibili dall'uso combinato dato che, per gli stessi scopi, i consumatori utilizzano magnesite di diverso tenore, proveniente da fonti diverse.

- (11) Sebbene la MCC originaria della Repubblica popolare cinese venduta sul mercato comunitario presenti un diverso tenore di MgO , nel complesso questo fattore non comporta differenze significative in termini di caratteristiche fisiche di base, intercambiabilità, percezione o commercializzazione del prodotto in questione. Come nell'inchiesta precedente, la MCC di qualsiasi tipo e con qualsiasi tenore di MgO va considerata un unico prodotto ai fini della presente inchiesta.

2. Prodotto simile

- (12) Non sono state riscontrate differenze fondamentali in termini di caratteristiche fisiche e chimiche e di impiego tra la MCC esportata nella Comunità e il prodotto fabbricato e venduto sul mercato interno del paese analogo. Inoltre, non si sono riscontrate differenze tra il prodotto in questione e il prodotto fabbricato e venduto dall'industria comunitaria denunziante sul mercato comunitario. A tale riguardo, l'inchiesta ha confermato le conclusioni dell'inchiesta precedente secondo la quale i consumatori possono utilizzare tanto il prodotto importato quanto quello prodotto nella Comunità senza modificare il proprio processo produttivo.

- (13) Alcuni importatori non collegati hanno affermato che la MCC proveniente dalla Repubblica popolare cinese non era simile a quella prodotta e venduta dall'industria comunitaria. Essi hanno affermato che i due prodotti non potevano essere considerati